

10/12/2018

CITY OF ENGLEWOOD FLOOD QUESTIONNAIRE

INTRODUCTION:

The City of Englewood has contracted with Calibre Engineering, Inc. (Calibre) to perform a flood investigation and provide flood proofing recommendations for your area of Englewood. The results of this survey will be used to help determine properties that are at imminent risk of flooding, and standard techniques for implementing flood proofing will be developed and shared with the community.

INSTRUCTIONS:

1. Please do one of the following first:

a. Fill out the questionnaire online at:

<https://www.surveymonkey.com/r/englewoodflood>

b. Or, fill in your answers below and mail them to the City (or drop off) at the following address:

Englewood Civic Center
City of Englewood Public Works Department
1000 Englewood Parkway, 3rd Floor
Englewood, CO 80110

2. Send any digital photos or video files to englewoodfloodphotos@gmail.com or make hard copies and send images/videos with your response questionnaire via mail.

SURVEY:

The questions below reference either YOUR PROPERTY (i.e. your home or business) or YOUR NEIGHBORHOOD (i.e. a two or three block radius around your home or business).

- What is your name and address? *(We will not share this information. This information will only be used for our study purposes to pinpoint at-risk areas and contact at-risk properties).*

- Have you experienced flooding in the past on your property?

- If yes, what was the date(s) or year(s) of flooding?

- Please describe the flooding (i.e. flood water came into the basement; flood water pooled around my house; flood water came through my door; etc.).

- Please characterize the flooding:

- Shallow water in the yard but not reaching the building.
 - Shallow water ponding against the building but not capable of entering the living space.
 - Shallow water entering the living space via windows, doors, vents, or other openings or having the potential to flow into the living space.
 - Flooding in excess of 0.5' deep against the building and rushing into the living space or having the potential to rush into the living space via doors, windows, vents, or other openings.

- Have you had damage on your property due to flooding?

- If yes, what was the date(s) or year(s)?

- Please describe the damage.

- Have you implemented any sort of flood control or flood mitigation on your property?

- If yes, what was the date(s) or year(s)?

- Please describe the flood control or flood mitigation techniques that you have implemented.

- Do you have any photographs of high water in the vicinity?

- If yes, please email them to englewoodfloodphotos@gmail.com

- Where have you witnessed high water or flooding in your neighborhood?

- Have you witnessed notable flood damage in your neighborhood?

- If yes, what was the date(s) or year(s)?

- Where was the notable flood damage?

- Please describe the damage.

- If you have experienced flooding on your property and want the City to contact you, please provide a phone number or email address. *Based on the responses to this survey and initial engineering findings, the City will visit select sites and owners, and we want to speak with everyone who has input to provide.*

- Are you aware of any obstacles, such as fences or foliage, that may have blocked the flood flow and thus caused a possible rise in the flooding at a given location?

- If yes, where?

- If you have any additional comments, please include them in the space provided below.

If you have questions or concerns, please contact us at:

Englewood Public Works Department
303-762-2500

Calibre Engineering
Emily Villines, Assistant Project Manager
ecv@calibre.us.com
(303) 730-0434

12 de octubre, 2018

CIUDAD DE ENGLEWOOD CUESTIONARIO DE INUNDACIONES

INTRODUCCIÓN:

La ciudad de Englewood se ha contratado con Calibre Engineering, Inc. (Calibre) para completar una investigación de inundación y recomendar medidas contra las inundaciones para su zona de Englewood. Los resultados de este cuestionario serán utilizados para determinar las propiedades que están en riesgo inminente de inundación, y los métodos y medidas típicos para la mitigación de inundaciones serán desarrollados y compartidos con la comunidad.

INSTRUCCIONES:

1. Por favor, haga primero uno de los siguientes:

a. Llenar el cuestionario en el internet:

<https://www.surveymonkey.com/r/englewoodflood-SP>

b. O, llenar este formulario y mandarlo por correo (o dejar) a la Ciudad con la siguiente dirección:

Englewood Civic Center
City of Englewood Public Works Department
1000 Englewood Parkway, 3rd Floor
Englewood, CO 80110

2. Mandar cualquier foto digital o video a englewoodfloodphotos@gmail.com o hacer copias físicas y mandar imágenes y/o videos con su cuestionario por correo.

ENCUESTA:

Las preguntas abajo hacen referencia o a SU PROPIEDAD (su casa o negocio) o a SU VECINDARIO (dos o tres cuadras alrededor de su casa o negocio).

- ¿Cuál es su nombre y dirección? (Esta información no será compartida. Solo se utilizará para este estudio para determinar con precisión cuales son las áreas de riesgo).

- ¿Usted ha experimentado inundación en tu propiedad?

- En caso afirmativo, ¿cuál fue la fecha o año de la inundación (o las fechas si había más que un caso)?

- Por favor, describa la inundación (por ejemplo, el agua de inundación entró el sótano; el agua se acumuló alrededor de mi casa; el agua entró por la puerta; etc.).

- Por favor, caracterice la inundación:

- Agua acumulada poco profunda en el patio, pero no llegó al edificio.
- Agua acumulada poco profunda tocó el edificio, pero no lo entró.
- Agua acumulada poco profunda entró el edificio por las ventanas, puertas, respiraderos u otras aperturas o con la potencial de fluir en un espacio vital.
- Inundación de más que 0.5 pie de profundidad tocó el edificio y corrió en los espacios vitales o tenía la potencial de correr en los espacios vitales por las puertas, ventanas, respiraderos u otras aperturas.

- ¿Su propiedad ha sido dañada debido a una inundación?

- En caso afirmativo, ¿cuál fue la fecha o año de este daño (o las fechas si había más que un caso)?

- Por favor, describa los daños.

- ¿Usted ha implementado cualquier tipo de medida de mitigación para la inundación en su propiedad?

- En caso afirmativo, ¿cuál fue la fecha o año (o las fechas si había más que un caso)?

- Por favor, describa las medidas de mitigar la inundación que usted ha implementado.

- ¿Usted tiene fotos de agua profunda en la vecindad?

- En caso afirmativo, por favor mandarlas por correo electrónico a:
englewoodfloodphotos@gmail.com

- ¿Dónde usted ha visto agua profunda o inundación en su vecindario?

- ¿Usted ha visto daño de inundación notable en su vecindario?

- En caso afirmativo, ¿cuál fue la fecha o año (o las fechas si había más que un caso)?

- ¿Dónde estuvo este daño notable?

- Por favor, describa el daño.

- Si usted ha experimentado inundación en su propiedad y desea que la ciudad le contacte, por favor comparte su número telefónico o correo electrónico. Según las respuestas a este cuestionario y las recomendaciones ingenieras iniciales, la ciudad

visitará sitios y dueños selectos. Quisiéramos hablar con todos que tienen un aporte para este estudio.

- ¿Usted es consciente de cualquier obstáculo, como cercas o follaje, que hubieran podido bloqueado el flujo de inundación y así causado una posible incrementación de inundación en un área específica?

- En caso afirmativo, ¿dónde?

- Si usted tiene algún comentario adicional, por favor inclúyelo en el espacio a continuación.

Si usted tiene alguna pregunta o preocupación, puede contactarnos a:

Englewood Public Works Department
303-762-2500

Calibre Engineering
Emily Villines, Assistant Project Manager
ecv@calibre.us.com
(303) 730-0434